



**Конференция Организации
Объединенных Наций
по торговле и развитию**

Distr.: General
29 January 2014
Russian
Original: English

Совет по торговле и развитию

Комиссия по торговле и развитию

**Рассчитанное на несколько лет
совещание экспертов по сырьевым
товарам и развитию**

Шестая сессия

Женева, 9–10 апреля 2014 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня и организация работы

Предварительная повестка дня и аннотации

I. Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц
2. Утверждение повестки дня и организация работы
3. Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора
4. Сектор природных ресурсов: рассмотрение и выявление возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора
5. Утверждение доклада о работе совещания

GE.14-50080 (R) 130214 130214



* 1 4 5 0 0 8 0 *

Просьба отправить на вторичную переработку



II. Аннотации к предварительной повестке дня

Пункт 1

Выборы должностных лиц

1. Совещанию экспертов рекомендуется избрать Председателя и заместителя Председателя-Докладчика.

Пункт 2

Утверждение повестки дня и организация работы

2. Предварительная повестка дня шестой сессии рассчитанного на несколько лет совещания экспертов приводится в главе I выше. Для завершения работы совещанию экспертов отводится два дня (9–10 апреля 2014 года). Предварительное расписание заседаний на эти два дня содержится в приложении к настоящему документу. С подробной программой можно будет ознакомиться не позднее чем за неделю до начала совещания.

Документация

TD/B/C.I/MEM.2/24 Предварительная повестка дня и аннотации

Пункт 3

Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора

3. Общая тема четырех сессий (пятая–восьмая сессии, соответственно 2013–2016 годы) рассчитанного на несколько лет совещания экспертов по сырьевым товарам и развитию была определена на пятьдесят пятой исполнительной сессии Совета по торговле и развитию в 2012 году. Круг ведения шестой сессии был одобрен на заседании Бюро расширенного состава 30 ноября 2012 года. Совещанием экспертов будут охвачены такие основные вопросы, как мониторинг изменений, возможностей и вызовов на сырьевых рынках с уделением должного внимания тем сырьевым секторам, которые имеют актуальное значение для развивающихся стран, зависящих от сырьевых товаров.

Документация

TD/B/C.I/MEM.2/25 Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора

Пункт 4

Сектор природных ресурсов: рассмотрение и выявление возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора

4. Кругом ведения шестой сессии предусматривается, что совещание займется рассмотрением и выявлением возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора с особым акцентом на секторах природных ресурсов – энергетике (нефть и газ), природных ископаемых и металлах – и на основных вопросах, связанных с энергобалансом, в том числе с возобновляемыми источниками энергии, получением сырьевой ренты и ее использованием в интересах развития на широкой основе (например, фонд будущих поколений, фискальный (налоговый) режим и фонды национального благосостояния), а также интегра-

цией сектора природных ресурсов в национальную политику и стратегии развития на широкой основе.

Документация

TD/B/C.I/MEM.2/26 Сектор природных ресурсов: рассмотрение и выявление возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора

Ожидаемые итоги шестой сессии

5. Обсуждение этих тем, в ходе которого с сообщениями выступают национальные эксперты и эксперты соответствующих международных организаций и органов по сырьевым товарам, а также представители частного сектора и гражданского общества, даст возможность наглядно обрисовать важные изменения, затрагивающие основные сырьевые товары и рынки, сквозь призму процесса развития и проинформировать о них государства – члены ЮНКТАД. Эта дискуссия позволит оценить возможности и вызовы, которые возникают в связи с новыми тенденциями на сырьевых рынках, а также выработать возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора.

6. Для содействия обсуждению секретариат ЮНКТАД подготовит две справочные записки, озаглавленные "Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора" и "Сектор природных ресурсов: рассмотрение и выявление возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора". В первом документе будут рассмотрены последние изменения на основных сырьевых рынках, включая продукцию сельского хозяйства, энергоносители и минералы, руды и металлы. В нем будут также высвечены ценовые тенденции и движущие силы изменений цен. В нем будут также выявлены некоторые формирующиеся тенденции в глобальной сырьевой экономике, которые приведут к изменению ландшафта в сырьевом секторе и породят новые вызовы для развивающихся стран, зависящих от сырьевых товаров. В конце этой записки будут приведены принципиальные рекомендации, призванные дать ответ на эти вызовы и обеспечить инклюзивный рост и устойчивое развитие в развивающихся странах, зависящих от сырьевых товаров. Во втором документе будут рассмотрены и выявлены возможности в секторе природных ресурсов в целях повышения осведомленности стран, богатых ресурсами, о конфигурации политики, которая способна расширить их возможности для получения максимальных выгод от этих ресурсов в их национальной экономике.

Пункт 5

Утверждение доклада о работе совещания

7. Доклад совещания экспертов будет представлен Комиссии по торговле и развитию на ее шестой сессии. Совещание экспертов, возможно, сочтет целесообразным поручить Докладчику подготовить под руководством Председателя окончательный текст доклада после завершения работы совещания.

Материалы, представляемые экспертами: Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора

В качестве вклада в работу совещания экспертам, назначенным государствами-членами, предлагается представить краткие доклады (объемом примерно пять страниц). Эти доклады следует представить в секретариат ЮНКТАД заблаговременно до начала совещания, и они будут распространены на совещании на языке оригинала в том виде, в каком они будут представлены. В докладах, которые должны опираться на опыт экспертов, могут рассматриваться один или несколько из следующих вопросов:

- a) Под влиянием каких движущих сил формировались в последние годы ценовые тенденции на сырьевых рынках и какие возможности и вызовы возникают у развивающихся стран, зависящих от сырьевых товаров, в связи с этими тенденциями?
- b) При каких обстоятельствах торговля природными ресурсами может внести позитивный вклад в процесс развития?
- c) С помощью каких механизмов сырьевые товары, полученные на базе природных ресурсов, могут обеспечить расширение торговли и внести вклад в устойчивое развитие?

Дополнительную информацию можно получить по следующему адресу

Samuel Gayi

Head, Special Unit on Commodities

UNCTAD

Office No. E.9030

Palais des Nations

CH-1211 Geneva 10

Switzerland

Телефон: +41 22 917 2131

Факс: +41 22 917 0509

Электронная почта: samuel.gayi@unctad.org

Приложение

Предварительное расписание заседаний

<i>Среда</i> <i>9 апреля 2014 года</i>	<i>Четверг</i> <i>10 апреля 2014 года</i>
<p>(10 ч. 00 м. – 13 ч. 00 м.)</p> <p>Пленарное заседание</p> <p>Вступительное заявление</p> <p>Пункт 1 Выборы должностных лиц</p> <p>Пункт 2 Утверждение повестки дня и организация работы</p> <p>Пункт 3 Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора</p> <ul style="list-style-type: none"> • Сельскохозяйственные товары <p>(15 ч. 00 м. – 18 ч. 00 м.)</p> <p>Пункт 3 (продолжение) Последние изменения и новые вызовы на сырьевых рынках, а также возможные варианты политики обеспечения инклюзивного роста и устойчивого развития на базе сырьевого сектора</p> <ul style="list-style-type: none"> • Минералы, руды и металлы • Энергоносители: нефть, газ и уголь 	<p>(10 ч. 00 м. – 13 ч. 00 м.)</p> <p>Пункт 4 Сектор природных ресурсов: рассмотрение и выявление возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора</p> <p>(15 ч. 00 м. – 17 ч. 30 м.)</p> <p>Пункт 4 (продолжение) Сектор природных ресурсов: рассмотрение и выявление возможностей для торговли и развития на базе сырьевого сектора</p> <p>(17 ч. 30 м. – 18 ч. 00 м.)</p> <p>Пункт 5 Утверждение доклада о работе совещания</p>